

OLIMPIADA DE LIMBI ROMANICE - LIMBA FRANCEZĂ**Etapă locală****Proba scrisă****18 februarie 2025****CLASA A XII-A NORMAL (1-3 ore)****BAREM DE EVALUARE ȘI NOTARE**

Se punctează orice formulare/modalitate de rezolvare corectă a cerințelor.

Nu se acordă puncte din oficiu. Rezultatele se apreciază cu punctaje cuprinse între 0 și 100 de puncte.

SUBIECTUL I Compréhension écrite / 30p

NB : Pour la Compréhension écrite, on ne pénalise pas les fautes de langue, sauf si celles-ci empêchent la compréhension du message.

1. b) Société (5p)

2. L'accueil en crèche est le plus coûteux des modes de garde (5p)

3. 10p (2 réponses correctes + justifications x 5 p)

On accorde 5p si la réponse ET la justification sont correctes

	VRAI	FAUX
a) Les parents et les employeurs ne contribuent pas financièrement à l'accueil en crèche. Justification : <i>La part des familles est inférieure à 8 % et celle des employeurs à 3 %.</i>		X
b) L'Etat s'est proposé d'encourager la hausse de la natalité Justification : <i>Le soutien à la natalité et la qualité d'accueil ont été « récemment rehaussés au rang des priorités »</i>	X	

4. Toute réponse respectant les règles générales du résumé de texte (10p)

(respect de l'énonciation initiale 2p, fidélité 1p, reformulation 3p, clarté 1p, cohérence 1p, réduction à un quart du texte initial 2p)

SUBIECTUL al II-lea Structures linguistiques / 30p**II.1 (10X1,5p + 5 X 1p = 20p)**

- (1) b. le leur /1,5p
- (2) c. pouvait /1 p
- (3) b. eux /1,5 p
- (4) b. dont /1,5 p
- (5) a. rue /1 p
- (6) a. communément /1,5 p
- (7) c. dès lors /1,5 p
- (8) b. atteints /1,5 p
- (9) d. peu /1 p
- (10) a. sans /1 p
- (11) c. l'air /1,5 p
- (12) c. de l' /1,5 p
- (13) b. d'avoir payé /1,5 p
- (14) c. ce qui /1,5 p
- (15) b. eux /1 p

II.2 (10 p)

- Correction grammaticale 4 p
- Adéquation lexicale 4 p
- Cohérence et cohésion 2 p

Suggestion de traduction:

« Les livres sont tels les papillons. Quand on ouvre un livre, il vole. Mais le livre n'a pas qu'une seule paire d'ailes, il en a des centaines, signe qu'il peut t'emporter non seulement de fleur en fleur en ce monde glorieux, mais dans des centaines de mondes habités. Certains de ces mondes ressemblent beaucoup à celui où nous vivons, d'autres sont peuplés par des êtres que nous ne voyons qu'en rêves.

Je me souviens du premier livre que j'ai lu, lorsque je n'avais pas encore huit ans. C'était un grand livre, qui me couvrait presque en entier, comme une tente multicolore, que je lisais dans le lit, un soir de printemps. La lumière qui tombait sur les pages entraînait par l'immense fenêtre de ma chambre. De temps en temps un tram passait. Une ville infinie se répandait au-delà de la fenêtre. »

(Mircea Cărtărescu: L'oeil marron de notre amour)

SUBIECTUL al III-lea Production écrite / 40p

Respectarea cerinței (tip de producție [3p], număr de cuvinte [2p], punere în pagină [1p]) – /6p

Corectitudine sociolingvistică (adaptare la destinatar, context) /4p

Plan structurat, articulatori logici, paragrafe /5p

Idei, argumente și exemple /5p

Coerență și coeziune (forme pronominale anaforice, COD, COI) /5p

Corectitudine morfosintactică și ortografie gramaticală (moduri, timpuri, acorduri, fraza complexă) /10p

Corectitudine lexicală și ortografie lexicală /5p

N.B. Règle de décompte des mots : est considéré comme mot tout ensemble de signes placé entre deux espaces : « c'est-à-dire » = 1 mot ; « un bon sujet » = 3 mots ; « je ne l'ai pas vu depuis avant-hier » = 7 mots.